

Tờ khai hàng hóa nhập khẩu (thông quan)

Số tờ khai **106405377300** Số tờ khai đầu tiên /
 Số tờ khai tạm nhập tái xuất tương ứng
 Mã phân loại kiểm tra 2 Mã loại hình A11 2 [4] Mã số hàng hóa đại diện của tờ khai 0307
 Tên cơ quan Hải quan tiếp nhận tờ khai CSGONKVI Mã bộ phận xử lý tờ khai 01
 Ngày đăng ký **DAOHAISAN** 13:23:56 Ngày thay đổi đăng ký **DAOHAISAN** 16:24:08 Thời hạn tái nhập/ tái xuất

<02>
 Mã số hàng hóa 03078300 Mã quản lý riêng Mã phân loại tái xác nhận giá []
 Mô tả hàng hóa Bào ngư nguyên con đông lạnh-Frozen Abalone Size:12PCS/KG)Grade30%,10Kg/CTN Nhà SX:Fujian Uptop Trading Co.,Ltd , Đã luộc qua nước nóng,Chưa qua chế biến tẩm ướp gia vị.

Số của mục khai khoản điều chỉnh	Số lượng (1)	KGM
Trị giá hóa đơn	Số lượng (2)	KGM
Thuế nhập khẩu	Đơn giá hóa đơn	KGM
Trị giá tính thuế(S)	VND	Trị giá tính thuế(M)
Số lượng tính thuế		Đơn giá tính thuế - VND - KGM
Thuế suất A 0% -		Mã áp dụng thuế tuyệt đối
Số tiền thuế VND		Nước xuất xứ CN - CHINA - B01
Số tiền miễn giảm VND		Mã ngoài hạn ngạch
Số thứ tự của dòng hàng trên tờ khai tạm nhập tái xuất tương ứng		
Danh mục miễn thuế nhập khẩu -		
Miễn / Giảm / Không chịu thuế nhập khẩu		

Thuế và thu khác

1	Tên	Thuế GTGT	Mã áp dụng thuế suất V
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế
	Thuế suất	0%	Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác
	Số tiền thuế	VND	
	Số tiền miễn giảm	VND	
2	Tên		Mã áp dụng thuế suất
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác
	Số tiền thuế	VND	
	Số tiền miễn giảm	VND	
3	Tên		Mã áp dụng thuế suất
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác
	Số tiền thuế	VND	
	Số tiền miễn giảm	VND	
4	Tên		Mã áp dụng thuế suất
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác
	Số tiền thuế	VND	
	Số tiền miễn giảm	VND	
5	Tên		Mã áp dụng thuế suất
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác
	Số tiền thuế	VND	
	Số tiền miễn giảm	VND	

Tờ khai hàng hóa nhập khẩu (thông quan)

Số tờ khai **106405377300** Số tờ khai đầu tiên /
 Số tờ khai tạm nhập tái xuất tương ứng
 Mã phân loại kiểm tra 2 Mã loại hình A11 2 [4] Mã số hàng hóa đại diện của tờ khai 0307
 Tên cơ quan Hải quan tiếp nhận tờ khai CSGONKVI Mã bộ phận xử lý tờ khai 01
 Ngày đăng ký **ĐẠOHAISAN** 13:23:56 Ngày thay đổi đăng ký **ĐẠOHAISAN** 16:24:08 Thời hạn tái nhập/ tái xuất

<06>

Mã số hàng hóa 03078300 Mã quản lý riêng Mã phân loại tái xác nhận giá []
 Mô tả hàng hóa Bào ngư nguyên con đông lạnh-Frozen Abalone Size:20PCS/KG)Grade30%,10Kg/CTN Nhà SX: Fujian Uptop Trading Co.,Ltd , Đã luộc qua nước nóng,Chưa qua chế biến tẩm ướp gia vị.

Số của mục khai khoản điều chỉnh	Số lượng (1)	KGM
Trị giá hóa đơn	Số lượng (2)	KGM
Thuế nhập khẩu	Đơn giá hóa đơn	KGM
Trị giá tính thuế(S)	Trị giá tính thuế(M)	
Số lượng tính thuế	Đơn giá tính thuế	VND - KGM
Thuế suất A 0% -	Mã áp dụng thuế tuyệt đối	
Số tiền thuế	Nước xuất xứ	CN - CHINA - B01
Số tiền miễn giảm	Mã ngoài hạn ngạch	
Số thứ tự của dòng hàng trên tờ khai tạm nhập tái xuất tương ứng		
Danh mục miễn thuế nhập khẩu		
Miễn / Giảm / Không chịu thuế nhập khẩu		

Thuế và thu khác

1	Tên	Thuế GTGT	Mã áp dụng thuế suất	V
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế	
	Thuế suất	0%	Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác	
	Số tiền thuế	VND		
	Số tiền miễn giảm	VND		
2	Tên		Mã áp dụng thuế suất	
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế	
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác	
	Số tiền thuế	VND		
	Số tiền miễn giảm	VND		
3	Tên		Mã áp dụng thuế suất	
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế	
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác	
	Số tiền thuế	VND		
	Số tiền miễn giảm	VND		
4	Tên		Mã áp dụng thuế suất	
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế	
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác	
	Số tiền thuế	VND		
	Số tiền miễn giảm	VND		
5	Tên		Mã áp dụng thuế suất	
	Trị giá tính thuế	VND	Số lượng tính thuế	
	Thuế suất		Miễn / Giảm / Không chịu thuế và thu khác	
	Số tiền thuế	VND		
	Số tiền miễn giảm	VND		



中华人民共和国出入境检验检疫
ENTRY-EXIT INSPECTION AND QUARANTINE
OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

正本
ORIGINAL
共1页, 第1页Page 1 of 1

健康证书
HEALTH CERTIFICATE

编号 No.: 224N35130019948001

发货人名称及地址
Name and Address of Consignor FUJIAN UPTOP TRADING CO.,LTD 18/F,ZHONGFU PLAZA NO.92 DONGJIE ROAD FUZHOU,FUJIAN,CHINA

DAOHAISAN' DAOHAISAN' DAOHAISAN' DAOHAISAN' DAOHAISAN' DAOHAISAN' DAOHAISAN' DAOHAISAN'
Name and Address of Consignee MINH,VIETNAM

品名
Description of Goods FROZEN COOKED ABALONE/FROZEN COOKED ABALONE MEAT

加工种类或状态
State or Type of Processing FROZEN

标记及号码
Mark & No.

N/M

报检数量/重量
Quantity/Weight Declared **14130KGS/**2300KGS

包装种类及数量
Number and Type of Packages **1570CARTONS/**230CARTONS

贮藏和运输温度
Temperature during Storage and Transport BELOW -18°C

加工厂名称、地址及编号(如果适用)
Name,Address and approval No. of the approved Establishment(if applicable) FUJIAN DONGSHUJ FOOD CO.,LTD. NO.10,XIAMEI ROAD,MEIXIN,MEIHUA TOWN,CHANGLE DISTRICT,FUZHOU,FUJIAN,CHINA (3500/02042)

启运地
Place of Despatch XIAMEN,CHINA

到达国家及地点
Country and Place of Destination HO CHI MINH,VIETNAM

运输工具
Means of Conveyance BY SEA

发货日期
Date of Despatch DAOHAISAN'

检验结果:

RESULTS OF INSPECTION:

This is to certify that the above-mentioned fishery products have been inspected and are suitable for human consumption.



Place of Issue FUZHOU

Date of Issue DAOHAISAN'


Official Stamp

Authorized Officer CHEN XIAOYUN 签名 Signature

陈晓云



Original

<p>1. Products consigned from (Exporter's business name, address, country)</p> <p>FUJIAN UPTOP TRADING CO., LTD. 18/F, ZHONGFU PLAZA NO. 92 DONGJIE ROAD FUZHOU, FUJIAN, CHINA</p>		<p>Reference No. E247438172300051</p> <p style="text-align: center;">ASEAN-CHINA FREE TRADE AREA PREFERENTIAL TARIFF CERTIFICATE OF ORIGIN (Combined Declaration and Certificate)</p> <p style="text-align: center;">FORM E</p> <p style="text-align: center;">Issued in <u>THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA</u> (Country)</p> <p style="text-align: center;">See Overleaf Notes</p>			
					
<p>3. Means of transport and route (as far as known)</p> <p>Departure date DAOHAISAN</p> <p>Vessel's name / Aircraft etc. UNI-ADROIT 2013-703A</p> <p>Port of Discharge HO CHI MINH , VIETNAM</p> <p>FROM XIAMEN, CHINA TO HO CHI MINH , VIETNAM</p>		<p>4. For Official Use</p> <p><input type="checkbox"/> Preferential Treatment Given</p> <p><input type="checkbox"/> Preferential Treatment Not Given (Please state reason/s)</p> <p>Verification: origin.customs.gov.cn</p> <p>----- Signature of Authorised Signatory of the Importing Party</p>			
5. Item Number	6. Marks and numbers on packages	7. Number and type of packages, description of products (including quantity where appropriate and HS number in six digit code)	8. Origin criteria (see Overleaf Notes)	9. Gross weight or net weight or other quantity, and value (FOB) only when RVC criterion is applied	10. Number, date of Invoices
1	N/M	FROZEN COOKED ABALONE ONE THOUSAND FIVE HUNDRED AND SEVENTY (1570) CARTONS ONLY HS CODE: 1605.57	"WO"	17270KGS G. W.	DDS-SAUT2432 DAOHAISAN
2		FROZEN COOKED ABALONE MEAT TWO HUNDRED AND THIRTY (230) CARTONS ONLY HS CODE: 1605.57 *** **	"WO"	2530KGS G. W.	
<p>11. Declaration by the exporter</p> <p>The undersigned hereby declares that the above details and statement are correct; that all the products were produced in</p> <p style="text-align: center;">CHINA ----- (Country)</p> <p>and that they comply with the origin requirements specified for these products in the Rules of Origin for the ACFTA for the products exported to</p> <p style="text-align: center;">VIET NAM ----- (Importing Country)</p> <p style="text-align: center;">Fuzhou, China, DAOHAISAN</p> <p>----- Place and date, signature of authorised signatory</p>			<p>12. Certification</p> <p>It is hereby certified, on the basis of control carried out, that the declaration by the exporter is correct.</p> <p>----- Place and date, signature and stamp of certifying authority</p>		
<p>13.</p> <p><input type="checkbox"/> Issued Retroactively <input type="checkbox"/> Exhibition</p> <p><input type="checkbox"/> Movement Certificate <input type="checkbox"/> Third Party Invoicing</p>					